

**Code der Ausschreibung**

AOV/SUA-SF 051/2018

**Codice gara**

AOV/SUA-SF 051/2018

Erkennungscode CIG: 7737577289

**LIEFERUNG ZWECKS ANMIETUNG VON  
EINEM PRODUKTIONSSYSTEM  
BESTEHEND AUS DREI  
HOCHLEISTUNGSDIGITALDRUCKERN FÜR  
DIE LANDESDRUCKEREI**

Codice CIG: 7737577289

**FORNITURA A NOLEGGIO DI UN SISTEMA  
DI PRODUZIONE COMPOSTO DA TRE  
STAMPANTI DIGITALI AD ALTE  
PRESTAZIONI PER LA TIPOGRAFIA  
PROVINCIALE****Erläuterung Nr. 13****Chiarimento n. 13****Frage Nr. 1:**

In Bezug auf Ihre am 5. Februar veröffentlichte Erklärung Nr. 12, Frage Nr. 1, fragen wir:

Bestätigen Sie, dass wenn eine Hochstapel-Sammlung mit Deckelfach in Übereinstimmung mit Drucker A (Farbe) anstelle einer Heft-Falz-Vorrichtung zu 50 Blättern beim S/W-Drucker vorgeschlagen wird, die Punkte für die Qualität der Ausschreibungsbedingungen auf Seite 63 in den Punkten 22 (Menge Falzmaschine von 50 Blättern) und 23 (Dicke Buchblockrücken, Buchblockrücken) nicht zuweisen werden?

**Antwort Nr. 1:**

Ja.

**Frage Nr. 2:**

Bei der Bewertung des Qualitätselements der Ausschreibungsbedingungen auf Seite 63 Punkt 22 (Menge Falzmaschine von 50 Blättern) 2 Punkte zugewiesen werden, wenn man 2 Falzmaschinen zu 50 Blättern, Buchblockrücken quadratisch, in Übereinstimmung mit zwei Druckern angeboten werden, aber wir weisen darauf hin, dass dies

**Domanda n. 1:**

In relazione al vostro chiarimento n. 12 pubblicato il 05 febbraio domanda numero 1 siamo a richiedervi:

Confermate che nel caso in cui venga proposto una raccolta altapila con cassetto copertine in linea nella stampante A (colore) invece di un cucipiega da 50 fogli sulla stampante C (b/n) non verranno assegnati i punteggi dell'elemento qualità del documento "disciplinare di gara" a pagina 63 nei punti 22 (quantità cucipiega da 50 fg.) e 23 (spessore cucipiega, dorso squadrato)?

**Risposta n. 1:**

Sì.

**Domanda n. 2:**

Nei punteggi dell'elemento qualità del documento "disciplinare di gara" a pagina 63 nel punto 22 (quantità cucipiega da 50 fg.) si assegneranno 2 punti se si offriranno 2 cucipiega da 50 fogli dorso quadro in linea su due stampanti ma vi evidenziamo che questa è una caratteristica minima richiesta sulla stampante A e C nel documento Allegato Requisiti minimi.



eine Mindestvoraussetzung ist für den Drucker A und C im Dokument Mindestanforderungen ist.

Bestätigen Sie, dass die qualitative Punktezahl nicht vergeben wird, wenn die Falzmaschinen in Übereinstimmung mit 2 Druckern angeboten werden?

**Antwort Nr. 2:**

Beim Punkt 22 werden jeweils 0,3,5 Punkte vergeben, wenn 1,2,3 Falzmaschinen zu 50 Blättern von 80 gr/m<sup>2</sup> mit quadratischem Buchblockrücken angeboten werden.

Confermate che il punteggio qualitativo non verrà attribuito se si proporranno i cucipiega in linea su due stampanti?

**Risposta n. 2:**

Al punto 22 si assegnano 0,3,5 punti, rispettivamente se vengono proposti 1,2,3 cucipiega da 50 fg. da 80gr/m<sup>2</sup> con dorso squadrato, in linea sulle stampanti.